



КОЛЛЕКТОРЫ MULTIFAR

ИНСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ



Коллекторы MULTIFAR 3/4" - 1" - 1" 1/4



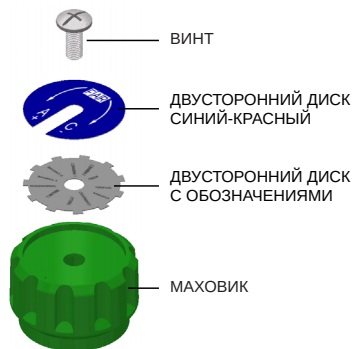
С балансировочными вентилями

ОПИСАНИЕ

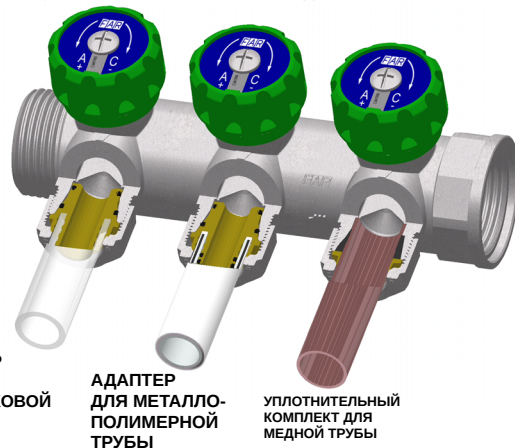
Коллекторы MULTIFAR — наборные коллекторы со встроенными вентилями или балансировочными вентилями для систем водоснабжения и отопления. Запорная арматура на каждом отводе позволяет прямо из монтажного шкафа отключить подключённого потребителя для работ: монтажа, обслуживания или замены. В распределительных шкафах маховики вентилялей и регулировочный винт балансировочного вентиля обращены вперёд, поэтому ими удобно пользоваться.

Коллектор MULTIFAR с вентилями устанавливается на подающую линию, то есть поток выходит через отводы. Так среда давит на затвор навстречу, и нет сбоев, например из-за резких скачков давления или долгих простоев. Коллектор MULTIFAR с балансировочными вентилями можно ставить и на подачу, и на обратку — для регулировки и перекрытия потока.

Подключённых потребителей удобно обозначать дисками с маркировкой из комплекта. Как показано ниже, есть диск с надписью «открыто/закрыто» и диск с обозначениями.



Коллекторы MULTIFAR выпускаются с присоединением FAR или с присоединениями 1/2" или 3/4" «Евроконус» либо под плоское уплотнение, на 2, 3 и 4 отвода.



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Корпус:	CB753S	Маховик:	ABS
Шток:	CW617N	Диски маркировки:	алюминий
Букса:	CW617N	Номинальное давление:	16 бар
Тарелка:	CW617N	Макс. рабочая температура:	95 °C
Затвор:	EPDM	Рабочая среда:	вода
Уплотнения:	EPDM		

VF185 EDIZIONE N° 3: 10/11/10



MULTIFAR MANIFOLDS

INSTALLATION INSTRUCTIONS



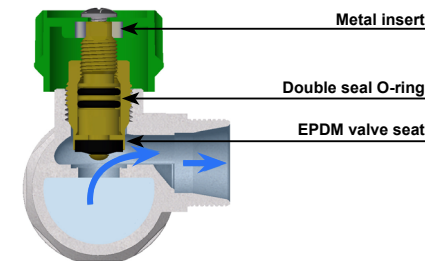
Multifar manifolds 3/4" - 1" - 1" 1/4



Manifolds with lockshield valves

DESCRIPTION

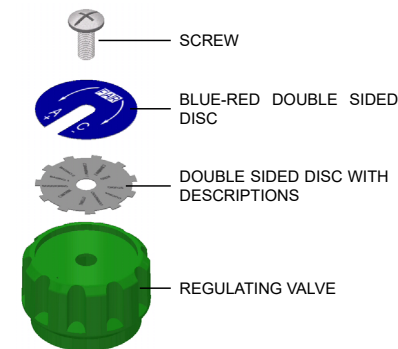
"MULTIFAR" manifolds are equipped with built-in valves and lockshield valves and are suitable for use in water distribution systems, domestic and heating systems. Valves located on each outlet make it possible to isolate any connected terminal direct from the manifold during installation, maintenance, or replacement operations. Easy operation is insured by front-mounted knobs to control the valves and a screw type control mechanism for the lockshield valves.



Manifolds with built-in valves are normally used as supply manifolds. Water flow through the manifold meets the EPDM valve seat frontally in order to avoid any malfunction due to long dry periods and strong pressure surges. Manifolds with built-in lockshield valves are used as both supply and return manifolds in order to regulate and shut off the flow.

Use the silk-screen printed disc, which is provided with the manifold, to identify the connected terminals. As indicated above, a disc with "open/close" wording and a disc with descriptions are both supplied.

Multifar manifolds are available with FAR connections or with 1/2" or 3/4" eurokonus or flat-faced connections on 2-3-4 ports.



АДАПТЕР ДЛЯ ПЛАСТИКОВОЙ ТРУБЫ

АДАПТЕР ДЛЯ МЕТАЛЛО-ПОЛИМЕРНОЙ ТРУБЫ

УПЛОТНИТЕЛЬНЫЙ КОМПЛЕКТ ДЛЯ МЕДНОЙ ТРУБЫ

TECHNICAL FEATURES

Manifold body:	CB753S	Regulating valve:	ABS
Small parts:	CW617N	Identification discs:	Alluminio
Body:	CW617N	Nominal pressure:	16 bar
Disk:	CW617N	Max. working temperature:	95°C
Valve seat:	EPDM	Compatible media:	Water
Sealing O-ring:	EPDM		